

SIAMS, Moutier

Regieansätze Messe 2024

Transportleiter	CHF	175 pro Stunde / Person
Facharbeiter	CHF	165 pro Stunde / Person
2.5 t Elektrostapler inkl. Bedienung	CHF	205 pro Stunde / Gerät
5.5 t Elektrostapler inkl. Bedienung	CHF	260 pro Stunde / Gerät
7 t Dieselstapler inkl. Bedienung	CHF	290 pro Stunde / Gerät
12 t Dieselstapler inkl. Bedienung	CHF	330 pro Stunde / Gerät

Die Regieansätze pro Person / Gerät sind inkl. aller Nebenleistungen kalkuliert.

Nebenleistungen Personal:

An- und Abfahrt, Werkzeugbus, Spesen, Übernachtungen

Nebenleistungen Geräte:

Transporte, Treibstoffe

Weitere Hilfsmittel, sowie Transportleistungen nach Bedarf und Anfrage.

Verrechnung von min 1/2 Std. Die Rapporte werden vor Ort erstellt. Abrechnung per Rechnungstellung. Alle Preise verstehen sich netto, in CHF / exkl. MWST.

Grundlage unserer Dienstleistungen sind die Allgemeinen Bedingungen für Transporte, sowie Kranarbeiten und Industrieumzüge siehe Beilage (neueste Fassung).

St. Gallen, 16.6.2023



Allgemeine Bedingungen der Emil Egger AG*

Bereich Kranarbeiten und Industrieumzüge

Überall, wo nicht ausdrücklich eine andere durch den Auftrageber und Auftragnehmer unterzeichnete schriftliche Vereinbarung getroffen wird, erfolgt die Übernahme von Kranarbeiten und Industrieumzügen zu den jeweils aktuell gültigen Allgemeinen Bedingungen für den Bereich Kranarbeiten und Industrieumzüge der Emil Egger AG, die unter ete.ch im Internet abrufbar sind. Sind ergänzend oder einzeln Strassentransporte auszuführen, gelten dafür die separaten Allgemeinen Bedingungen für Strassentransporte der Emil Egger AG, welche ebenfalls unter ete.ch im Internet abrufbar sind. Sollten einzelne Bestimmungen ungültig sein oder werden, so wird dadurch die Gültigkeit der übrigen Bestimmungen nicht berührt. Als Gerichts- und Schiedsgerichtsstand gilt St. Gallen vereinbart. Anwendbar ist ausschliesslich Schweizer Recht. Nachfolgend steht für die Emil Egger AG der Begriff des Auftragsnehmers.

1 Vertragsgegenstand

Gegenstand des Vertrages ist die Ausführung von Kranarbeiten, das Heben und Verschieben von Gütern mit Spezialgeräten sowie die Ausführung von Montagen und Demontagen, soweit diese in direktem Zusammenhang mit den vorerwähnten Arbeiten vorgenommen werden.

2 Pflichten des Auftragnehmers

Der Auftragnehmer stellt dem Auftraggeber oder Dritten einen geeigneten Fahrzeugkran oder andere Geräte und Werkzeuge einschliesslich der fachkundigen Bedienung nach Massgabe der nachfolgenden Bestimmungen zur Verfügung.

3 Pflichten des Auftraggebers

Allgemeines

Vor Ausführung der Arbeiten hat der Auftraggeber dem Auftragnehmer sämtliche sachdienlichen Angaben und Besonderheiten bekannt zu geben, die erforderlich sind, um den Auftrag reibungslos und sicher abwickeln zu können. Dem Aufraggeber obliegen dabei insbesondere die nachstehenden Mitwirkungspflichten. Um diese ordnungsgemäss wahrnehmen zu können, hat der Auftraggeber eine verantwortliche Person abzustellen, die dem Kranführer und Beauftragten des Auftragnehmers sämtliche notwendigen Auskünfte und Instruktionen erteilt. Diese Person ist zudem verpflichtet zur Mithilfe sowie dazu, alles Erforderliche vorzukehren, um die Arbeiten sicher und unfallfrei durchzuführen. Werden dem Kranführer bzw. Personal Arbeiten zugemutet, deren sichere Ausführung nicht gewährleistet ist, kann der Auftragnehmer die Arbeiten sofort und ohne Folgen für ihn einstellen. Das Heben von Personen mit dem Kranfahrzeug ist mit oder ohne Last verboten; Ausnahmen können nur bei Vorliegen einer vorgängig bei der SUVA eingeholten Bewilligung gemacht werden.

3.1 Zufahrt und Standplatz

Der Auftraggeber ist dafür verantwortlich, dass die An- und Wegfahrten sowie der Standplatz durch das Kranfahrzeug oder andere Manipulationsmittel gefahrlos befahren bzw. benutzt werden können. Krane sind schwere Arbeitsgeräte, daher ist auf genügende Strassen- und Bodenbelastbarkeit (z.B. bei Kellern, Tiefgaragen, Schächten oder Brücken etc.) besonders zu achten. Alfällige behördliche Einschränkungen für das Befahren von Strassen und Grundstücken sind dem Auftragnehmer vor Auftragsausführung mitzuteilen. Sofern Kranarbeiten im Bereich von Starkstromleitungen, Bahnlinien etc. ausgeführt werden, ist dies dem Auftragnehmer speziell und frühzeitig mitzuteilen. Der Auftraggeber trifft rechtzeitig die entsprechenden Massnahmen und Sicherheitsvorkehrungen (Abschalten von Strom, Kontaktnahme mit Betreiber etc.). Für Krane muss genügend freier Platz (Drehbereich) zur Verfügung stehen. Es dürfen sich keine Personen unter schwebender Last aufhalten, allenfalls ist der Aktionsbereich durch den Auftraggeber abzusperren.

3.2 Notwendige Angaben

Der Auftraggeber beschafft alle notwendigen Angaben (Masse, Gewichte, Gewichtsverteilung) der zu transportierenden Güter und teilt diese dem Auftragnehmer rechtzeitig vor Auftragsbeginn mit. Der Auftraggeber ist für die Richtigkeit der Angaben allein verantwortlich.

3.3 Bereitstellung

Der Auftraggeber ist für eine fachgerechte Bereitstellung der Güter verantwortlich. Sie müssen so hergerichtet und beschaffen sein, dass alle auszuführenden Arbeiten schad- und gefahrlos möglich sind sowie über sichere und der Traglast entsprechende Anschlagpunkte verfügen. Der Auftraggeber sorgt dafür, dass allfällige Stromzufuhren unterbrochen, bewegliche Teile (wie z.B. Schwenkarme, Schiebetüren etc.) fixiert und Flüssigkeiten, die auslaufen können, entfernt sind.

Ausgabe/Gültigkeit 01.01.2021

(ersetzt alle bisherigen Ausgaben)

* Die Bezeichnung Emil Egger AG steht in unseren AGB's immer gleichwertig auch für die Firma Emil Egger Romandie SA. Diese AGB's gelten entsprechend als mit Emil Egger AG und/oder Emil Egger Romandie SA unverändert rechtsdülfu vereinbart.

3.4 Anschlagmittel

Der Auftraggeber sorgt dafür, dass nicht durch den Auftragnehmer zur Verfügung gestellte Anschlagmittel den gesetzlichen und technischen Vorgaben entsprechen. Zulässig sind nur intakte Anschlagmittel, welche die für das Hebegut notwendige Tragfähigkeit haben.

3.5 Wertdeklaration

Der Auftraggeber ist verpflichtet, bei allen hochwertigen Gütern (Maschinen, Apparate, Computer etc.) bei der Auftragserteilung unaufgefordert den aktuellen Zeitwert anzugeben (zerlegt auch den Wert der Einzelstücke).

4 Preise/Fakturierung

Ohne andere schriftliche Vereinbarung mittels Brief, Fax oder E-Mail verstehen sich alle Preise rein netto, ohne Skonto, exklusiv Mehrwertsteuer sowie exklusiv allfällige Treibstoffzuschläge, Bewilligungen, Begleite und Kosten durch behördliche Auflagen etc. Die Rechnungen sind innert 10 Tagen zahlbar. Skonto und/oder andere Abzüge werden nachbelastet. Unabhängig vom Rechnungsempfänger bleibt der Auftraggeber für alle Kosten des Auftrags haftbar.

5 Haftung des Auftragnehmers

5.1 Haftungsgrundlage und Haftungslimite

Grundlage für die Haftung des Auftragsnehmers sind die gesetzlichen Bestimmungen, wobei der Schadenersatz in jedem Fall auf maximal CHF 300'000. – pro Schadenereignis begrenzt ist. Der Auftragnehmer haftet nicht, wenn er nachweist, dass er alle nach den Umständen gebotene Sorgfalt angewendet hat, um einen Schaden dieser Art zu verhüten oder dass der Schaden auch bei Anwendung dieser Sorgfalt eingetreten wäre.

5.2 Haftungsausschlüsse

Vorbehältlich zwingender gesetzlicher Bestimmungen bestehen zudem keine Schadenersatzansprüche wegen verspätetem Eintreffen oder Defekt des Kranfahrzeuges. Dasselbe gilt für alle Schäden, die nicht am Transportgut selbst entstanden sind, sondern – vor allem wirtschaftliche – Folgeschäden darstellen, wie namentlich Nutzungs- und Betriebsverluste und -ausfälle, Liege- und Standgelder, Zins-, Kurs- und Preisverluste sowie alle weiteren mittelbaren Schäden und Umtriebe.

6 Haftung des Auftraggebers

Der Auftraggeber haftet für seine eigenen Fehler und Versäumnisse sowie für die von ihm eingesetzten oder beigezogenen Hilfspersonen oder Hilfsmittel; insbesondere für sämtliche Folgen und Schäden aufgrund:

- 6.1 falscher oder unvollständiger Angaben über das Transportgut
- 6.2 falscher oder unvollständiger Angaben über die Tragfähigkeit von Untergründen
- 6.3 unzureichender Verpackung oder Bereitstellung der Güter
- 6.4 unzureichender Anschlagpunkte am Hebegut
- ${\bf 6.5} \quad einer \, {\bf Zurver} f \ddot{{\bf ugung stellung}} \, \, {\bf unzure} \\ \dot{{\bf chender}} \, {\bf Anschlagmittel}$
- 6.6 unzureichender oder fehlender Bewilligungen

7 Waren-Transportversicherung

Der Auftragnehmer empfiehlt generell, aber insbesondere bei empfindlichen und/oder hochwertigen Hebegütern den Abschluss einer Waren-Transportversicherung. Eine Versicherungsdeckung ist speziell in allen Schadenfällen wichtig, bei denen der Auftragnehmer nicht haftet. Die Haftung des Auftragnehmers entfällt z.B. wenn ihn kein Verschulden trifft und für alle Schäden, welche die Haftungsböchstgrenze von CHF 300'000.— je Schadenereignis übersteigen. Eine Waren-Transportversicherung (mit Deckung gemäss den jeweiligen Versicherungsbedingungen) kann durch den Auftragnehmer auf Antrag und Rechnung des Auftraggebers vermittelt bzw. eingedeckt werden, sofern ein entsprechender Auftrag vom Kunden schriftlich und rechtzeitig vor Beginn der Arbeiten erteilt wird.

8 Beanstandungen / Vorbehalte

Beanstandungen oder Vorbehalte über mangelhafte Ausführung von Aufträgen und über allfällige Schäden sind sofort in Anwesenheit des Kranführers bzw. Beauftragten des Auftragnehmers auf dem Arbeitsrapport schriftlich zu vermerken. Der Arbeitsrapport ist vom Auftraggeber bzw. Beauftragten des Auftraggebers zu unterzeichnen. Äusserlich nicht erkennbare Verluste oder Beschädigungen sind spätestens binnen 7 Tagen nach Beendigung der Arbeit schriftlich mit eingeschriebenem Brief zu reklamieren.

AGB 01.01.2021 | Seite 1/1



Merkblatt: A B C für sichere Maschinen- und Industrieumzüge

Unnötige Risiken und Kosten, sowie Umtriebe beim Verschieben von Maschinen sind zu vermeiden, bedingen jedoch eine sorgfältige Vorbereitung durch den Absender, bzw. einen von ihm bestellten Fachspezialisten.

Dieses Merkblatt soll Ihnen helfen, rechtzeitig die notwendigen Massnahmen zu einem sicheren Handling zu gewährleisten und somit Ärger und Umtriebe zu vermeiden.

Beachten Sie bei der Bereitstellung von Maschinen, Apparaten usw. folgende Punkte:

- Sämtliche <u>Stromverbindungen</u> müssen vor den Verschiebearbeiten <u>getrennt</u> und auch die Anschlussleitungen "stromfrei" sein.
- Alle Flüssigkeiten müssen vollständig entleert sein, damit während dem Verschieben, beim Heben und vor allem beim Transport auf der Strasse, auch <u>nicht die geringsten Mengen Flüssigkeiten auslaufen können</u>. Missachten dieser Massnahme kann kostspielige Folgen (Oelwehr, Busse, etc.) nach sich ziehen.
- Nur bei vollständig geschlossenem Kreislauf ist ein Entleeren nicht zwingend notwendig.
- Die vom <u>Hersteller vorgesehenen Transportsicherungen</u> müssen vor Beginn der Arbeiten vollständig und fachmännisch angebracht sein. Bedenken Sie, dass auch während der Fahrt sich andernfalls die beweglichen Teile beim Bremsen und in Kurven unbeabsichtigt verschieben und dadurch beschädigt werden können.
- Alle übrigen beweglichen Teile sind vorher zu fixieren, wie z.B. Schwenkarme, Bedienpanelen, Bildschirme, Türen, Schubladen, Werkzeuge, usw.
- Besondere Aufhängevorrichtungen (Joch), sowie <u>Vorschriften des Herstellers</u> sind unseren Fachspezialisten vor dem Verschieben bereitzustellen, bzw. zu übergeben. Dabei sind auf die Besonderheiten hinzuweisen, welche durch unsere Leute zu beachten sind.
- ➤ Die <u>korrekten Gewichtsangaben</u> sind durch den Absender an unsere Fachkräfte mitzuteilen, ebenso die max. Traglasten von Böden, Durch- und Übergängen, Kanälen, sowie allenfalls von Liften, Hebebühnen usw.
- ➤ Beachten Sie bitte, dass die Haftung eingeschränkt ist und die Frage der allfälligen Transport-Versicherung geklärt ist. Im Zweifelsfalle ist es billiger eine eigentliche Transportversicherung einzudecken, falls widrige Umstände einen Zwischenfall verursachen.

Durch die sorgfältige Beachtung dieser Punkte werden Folgeschäden, für welche wir keinerlei Haftung übernehmen können, auf ein minimales Risiko beschränkt. Bedenken Sie – oft gilt die leidige Feststellung: <u>kleine Ursache - grosse Wirkung</u>.

Dieses Merkblatt hat Gültigkeit für sämtliche Güter, weil die Fliehkräfte beim Verschieben, Bewegen und Transport überall vorhanden sind. Es bildet einen integrierenden Bestandteil unserer Allgemeinen Bedingungen für Kranarbeiten und/oder Strassentransporte. Für allfällige Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Ausgabe 2020-01

EMIL EGGER AG